

II

(Akty o charakterze nieustawodawczym)

UMOWY MIĘDZYNARODOWE

DECYZJA RADY

z dnia 25 listopada 2013 r.

w sprawie zawarcia umowy o współpracy w zakresie Globalnego Systemu Nawigacji Satelitarnej (GNSS) do celów cywilnych pomiędzy Wspólnotą Europejską i jej państwami członkowskimi a Ukrainą

(2014/228/UE)

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 172 w związku z art. 218 ust. 6 lit. a),

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

uwzględniając zgodę Parlamentu Europejskiego,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W dniu 8 października 2004 r. Rada upoważniła Komisję do rozpoczęcia negocjacji z Ukrainą w sprawie umowy o współpracy w zakresie Globalnego Systemu Nawigacji Satelitarnej (GNSS) do celów cywilnych.
- (2) Zgodnie z decyzją Rady z dnia 15 listopada 2005 r. w dniu 1 grudnia 2005 r. podpisano umowę o współpracy w zakresie Globalnego Systemu Nawigacji Satelitarnej (GNSS) do celów cywilnych między Wspólnotą Europejską i jej państwami członkowskimi a Ukrainą (zwaną dalej „Umową”).
- (3) Umowa pozwala na ściślejszą współpracę z Ukrainą w dziedzinie nawigacji satelitarnej. Pozwoli ona na realizację szeregu elementów europejskich programów nawigacji satelitarnej.
- (4) Umowę należy zatwierdzić,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Niniejszym zatwierdza się w imieniu Unii Europejskiej umowę o współpracy w zakresie Globalnego Systemu Nawigacji Satelitarnej (GNSS) do celów cywilnych zawartą między Wspólnotą Europejską i jej państwami członkowskimi a Ukrainą (zwaną dalej „Umową”).

Tekst Umowy jest dołączony do niniejszej decyzji.

Artykuł 2

Przewodniczący Rady dokonuje w imieniu Unii notyfikacji przewidzianej w art. 17 ust. 1 Umowy ⁽¹⁾ oraz składa następujące oświadczenie:

„W następstwie wejścia w życie Traktatu z Lizbony w dniu 1 grudnia 2009 r. Unia Europejska zastąpiła Wspólnotę Europejską i jest jej następcą prawnym i od tej daty wykonuje wszelkie prawa i obowiązki Wspólnoty Europejskiej. Z tego względu odniesienia do »Wspólnoty Europejskiej« lub »Wspólnoty« w tekście Umowy traktuje się jako odniesienia do »Unii Europejskiej« lub »Unii«.”.

Artykuł 3

Rada, na wniosek Komisji, przyjmuje stanowisko, jakie ma zająć Unia w ramach Komitetu Sterującego ds. GNSS i wspólnych grup roboczych ds. kwestii technicznych, o których mowa w art. 14 Umowy.

Artykuł 4

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

Sporządzono w Brukseli dnia 25 listopada 2013 r.

W imieniu Rady
D. PAVALKIS
Przewodniczący

⁽¹⁾ Data wejścia w życie Umowy zostanie opublikowana przez Sekretariat Generalny Rady w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.